



Distr.  
GENERAL

UNEP/CBD/COP/8/1/Add.1/Rev.1/Corr.1  
10 March 2006

ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

الاتفاقية المتعلقة  
بالتتنوع البيولوجي



مؤتمر الأطراف في اتفاقية  
التتنوع البيولوجي  
الاجتماع الثامن  
كوروبتبا، البرازيل، 20 - 31 آذار/مارس 2006  
البند 3 من جدول الأعمال المؤقت

## شرح منقحة على جدول الأعمال المؤقت

تصويب

**الفقرة 151، السطر الأخير**

بدلا من القسم ألف من المقرر 6 المرجو قراءة القسم باء من المقرر 6/11.

**الفقرة 155**

تحذف الجملتان الأخيرتان من الفقرة 155.

**المرفق الأول، القسم باء**

يستعاض عن قائمة الوثائق الواردة في القسم باء من المرفق الأول بالقائمة الآتية:

تحميم الارشادات السابق صدورها إلى الآلية المالية من مؤتمر الأطراف.  
استعراض سحب مقررات الاجتماعين الخامس والسادس لمؤتمر الأطراف.

تقرير عن التقدم في العملية التشارعية لتقدير الحاجة إلى - والمنهجيات  
والخيارات في - آلية دولية لخبرة العطية في مجال التنوع البيولوجي.  
تقرير موجز عن الوضع القائم حاليا في امكانيات رصد التقدم في الشبكة  
العالمية للمناطق البحرية المحمية.

أهداف عالمية موجهة نحو تحقيق نتائج فعلية لبرامج عمل التنوع البيولوجي  
في الأراضي الجافة وشبكة الرطبة.

المناطق المحمية: تقييرات التكاليف الخاصة بالأنشطة الازمة لتحقيق برنامج  
العمل

العلاقة بين الحصول على الموارد الجينية وبين كشف النقاب عن المتطلبات  
اللازم توافرها عند تقييم طلبات اثبات حقوق الملكية الفكرية: تقرير المنظمة  
العالمية لملكية الفكرية (وايبو)

التقىم نحو تنفيذ الاتفاقية وخطتها الاستراتيجية: نظرة عامة إلى خبرة  
الاتفاقيات الأخرى في إساءة المساعدة التقنية والمنهجيات الاحتمالية التي  
يمكن بها أن تساند المنظمات الدولية عملية التنفيذ.

نقل التكنولوجيا والتعاون العلمي والتقني.

ترتيبات العمل للأفرقة العاملة المخصصة المفتوحة العضوية.

تقرير الاجتماع الثاني بشأن الأعمال وتحدى 2010 في مجال التنوع  
البيولوجي.

UNEP/CBD/COP/8/INF/1

UNEP/CBD/COP/8/INF/2

UNEP/CBD/COP/8/INF/3

UNEP/CBD/COP/8/INF/4

UNEP/CBD/COP/8/INF/5

UNEP/CBD/COP/8/INF/6

UNEP/CBD/COP/8/INF/7

UNEP/CBD/COP/8/INF/8

UNEP/CBD/COP/8/INF/9

UNEP/CBD/COP/8/INF/10

UNEP/CBD/COP/8/INF/11

**UNEP/COP/8/1\***

لداعي الاقتصاد في النفقات طبع عدد محدود من هذه الوثيقة ويرجى من المندوبين التفضل باصطحاب نسخهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ  
إضافية.

أنشطة مشتركة مقرحة بين ادارة الغابات في الفاو وأمانة اتفاقية التنوع البيولوجي .	UNEП/CBD/COP/8/INF/12
التنوع البيولوجي في الانظمة الايكولوجية للمياه الداخلية : أدوات لتقدير وظيفة وصحة الانظمة الايكولوجية للمياه الداخلية والقيم الاجتماعية – الاقتصادية والثقافية لذلك التنوع .	UNEП/CBD/COP/8/INF/13
تقرير الأمين التنفيذي عن ادارة الانتفاقية وميزانية صناديقها الاستئمانية .	UNEП/CBD/COP/8/INF/14
التنوع البيولوجي في الانظمة الايكولوجية للمياه الداخلية : الترابطات بين الحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي في الانظمة الايكولوجية للمياه الداخلية وبين تخفيف وطأة الفقر / سبل العيش المستدامة ، بما في ذلك اعتبارات الصحة البشرية .	UNEП/CBD/COP/8/INF/15
ملخص ما يوجد من معايير ايكولوجية لتبيين المناطق البحرية الاحتمالية لأنظمة الحماية والتصنيف البيوجغرافي .	UNEП/CBD/COP/8/INF/16
رصد تنفيذ الانتفاقية وانجاز هدف 2010 : الأوضاع القائمة وتطبيق الغايات والأدفاف والمؤشرات والعلاقة بينها جميعا .	UNEП/CBD/COP/8/INF/17
المؤتمر الرابع للتنوع البيولوجي في أوروبا ، في Plitvice Lakes National Park في كرواتيا 22-24 فبراير 2006: استنتاجات الرئيس سعادة السيد بوزو بسكوبتش ، وزير الثقافة بجمهورية كرواتيا عن اجتماع كل أوروبا الإقليمي تحضيرا للاجتماع الثامن لمؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة للتنوع البيولوجي .	UNEП/CBD/COP/8/INF/18
الأنظمة الايكولوجية للجبال ودورها كمصدر لتوريد المياه – مياه الأراضي العالية كمصدر ذي أهمية عالمية	UNEП/CBD/COP/8/INF/19

دراسات حالات بشأن المعلومات والدروس المستفادة من تطبيق السياسات والخطط وأفضل الممارسات الوطنية والإقليمية ، ومن تطبيق أطر المياه شاملة أمثلة محددة عن تدخلات سياسية ناجحة في مجال حفظ المياه الداخلية واستعمالها المستدام .

UNEP/CBD/COP/8/INF/20

خيارات بشأن وسائل تعزيز استعمال آليات متكررة لایجاد شراكات بين القطاعي العام والخاص لتشجيع الاستثمارات الخاصة في المشروعات المستدامة في المناطق المحمية .

UNEP/CBD/COP/8/INF/21

نقل التكنولوجيا والتعاون فيها : تقرير تجميعي عن المعلومات المتعلقة بأنظمة الاعلام الوطني الاقليمية والدولية

UNEP/CBD/COP/8/INF/22

تقرير فريق الخبراء التقنيين المخصص المعنى بتنفيذ الادارة المتكاملة للمناطق البحرية والساحلية (امكام)

UNEP/CBD/COP/8/INF/23

برامج العمل المواضيعية - تقرير مرحلٍ من الفاو : التنوع البيولوجي للغابات ، والتنوع البيولوجي البحري والبحري والتنوع البيولوجي في الأنظمة الإيكولوجية للمياه الداخلية والتنوع البيولوجي الزراعي .

UNEP/CBD/COP/8/INF/24

تحليل الخيارات لتنفيذ مطلب كشف النقاب عن المنشأ في حقوق الملكية الفكرية : بيان وارد من الونكتاد .

UNEP/CBD/COP/8/INF/25

تقرير اجتماع الوكالات المانحة والمنظمات الأخرى ذات الصلة لمناقشة خيارات لتعبئة تمويل جديد واضافي لتنفيذ برنامج العمل الخاص بالمناطق المحمية .

UNEP/CBD/COP/8/INF/26

تقرير الاجتماع الأول للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية المعنى بالمناطق المحمية .

UNEP/CBD/COP/8/INF/27

تقرير عن أنشطة برنامج الأمم المتحدة للبيئة في مجال التنوع البيولوجي والسلامة الأحيائية .

UNEP/CBD/COP/8/INF/28

دراسة مرفق البيئة العالمية لبرنامج التنوع البيولوجي- في عام 2004 .

UNEP/CBD/COP/8/INF/29

الدراسة الثالثة الجامعة لأداء مرفق البيئة العالمية .	UNEП/CBD/COP/8/INF/30
رصد عمليات التقدّم والتبلیغ ، بما في ذلك ادماج الأهداف في برامج العمل المواضیعیة ، والتبلیغ الوطّنی ، والنظرة العالمة العالمة إلى التنوّع البيولوچی : تجمیع المبادرات والعمليات والمنظّمات التي تقوم بوضع وتوحید المؤشرات الدالة على الاستعمال المستدام للتنوّع البيولوچی.	UNEП/CBD/COP/8/INF/31
نقل التکنولوجیا والتعاون فيها : اعداد دراسات تقنية تتطوّر على مزيد من الاستكشاف والتّحلیل لدور حقوق الملكیة الفکریة في نقل التکنولوجیا، في سیاق اتفاقیة التنوّع البيولوچی.	UNEП/CBD/COP/8/INF/32
رصد تنفیذ الاتّفاقیة وتحقيق هدف 2010 : خطة انجاز المؤشرات والبيانات والتّحلیلات .	UNEП/CBD/COP/8/INF/33
التطبيق الاقليمي للأنشطة البيوجرافیة الساحلية والبحرية العالمة ، كأداة مساندة لتنفیذ برامج عمل اتفاقیة التنوّع البيولوچی .	UNEП/CBD/COP/8/INF/34
تحلیل مرحلي عن تنفیذ الشبکة الاعلامیة العالمة للأنواع الغازیة (غیسین) مصروفه بشأن تحلیل الفجوات .	UNEП/CBD/COP/8/INF/35
العلاقة بين اتفاق تریس واتفاقیة التنوّع البيولوچی : ملخص القضايا التي أثیرت والنفاط التي أبدیت – بيان وارد من أمانة المنظمة العالمة للتجارة .	UNEП/CBD/COP/8/INF/36
المیزانیة المقرّحة لبرنامی العمل لاتفاقیة التنوّع البيولوچی وبروتوكول قرطاجنة بشأن السلامة الأحیائیة لفتره العامین 2007-2008..	UNEП/CBD/COP/8/INF/37
تقریر ورشة الخبراء العلمیین عن معايیر تبیین المناطق ذات الأهمیة الایکولوجیة والبیولوچیة الخارجیة عن نطاق الولایة الوطنیة، 6-8 دیسمبر 2005، أوتاوا، کندا.	UNEП/CBD/COP/8/INF/38
التنوّع البيولوچی الجزری: مساندة انشطة الأمانة وشركاء مقتربون وترتیبات بمقررات وعمليات مؤتمر الأطراف.	UNEП/CBD/COP/8/INF/39
تحديث بيان عن انشطة الوایبو في تعاونها مع اتفاقیة التنوّع البيولوچی.	UNEП/CBD/COP/8/INF/40
التنوّع البيولوچی لأنظمة المیاه الداخلیة - الصندوق العالی للطیعة - نشاط عالمی بشأن خطة التنفيذ من الجبال الى البحار.	UNEП/CBD/COP/8/INF/41
	UNEП/CBD/COP/8/INF/42